

НАВЧАЛЬНО-НАУКОВИЙ ІНСТИТУТ ІНОЗЕМНОЇ ФІЛОЛОГІЇ 2025

<i>№ п/п</i>	<i>Прізвище, ім'я та по батькові здобувача вищої освіти (в алфавітному порядку)</i>	<i>Тема кваліфікаційної роботи</i>	<i>Відомості про наукового керівника кваліфікаційної роботи</i>	<i>Відомість про рецензента кваліфікаційної роботи</i>
1.	Барановський Владислав Володимирович	Створення Телеграм бота для систематичного вивчення та вдосконалення термінів із власного словника 80 с.	доцент кафедри англійської філології та перекладу, кандидат філологічних наук, доцент ПОЛХОВСЬКА Марина Володимирівна	кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри іноземних мов Поліського національного університету Лариса Соловйова
2.	Іщенко Діана Ігорівна	Англо-український словник фразеологізмів із соматичним компонентом (корпусний підхід) 73 с.	професор кафедри міжкультурної комунікації та іншомовної освіти, кандидат філологічних наук, професор ЖУКОВСЬКА Вікторія Вікторівна	кандидат філологічних наук, доцент кафедри англійської філології та методики навчання англійської мови Т ернопільського національного педагогічного університету імені Володимира Гнатюка Тетяна Герасим
3.	Лех Ірина Антоніївна	Створення вебсайту для вивчення юридичної лексики у серіалі “How to get away with murder” перекладацький аспект 69 с.	доцент кафедри англійської мови та прикладної лінгвістики, кандидат філологічних наук, доцент КОДУБОВСЬКА Оксана Олександрівна	завідувач кафедри теоретичної та прикладної лінгвістики Державного університету «Житомирська політехніка» кандидат філологічних наук, доцент Людмила Могельницька
4.	Мельничук Олена Миколаївна	Створення вебресурсу для перекладу політичної термінології 84 с.	завідувач кафедри англійської мови та прикладної лінгвістики, кандидат філологічних наук, доцент БІЛЮК Інна Леонідівна	кандидат філологічних наук, доцент кафедри теорії і практики перекладу з англійської мови Навчально- наукового інституту іноземної філології Київського національного університету імені Тараса Шевченка Ірина Данильченко
5.	Нехаєнко Катерина Олександрівна	Розробка вебзастосунку для вивчення фільмів	доцент кафедри англійської мови та прикладної	завідувач кафедри теоретичної та прикладної лінгвістики

		"Downton Abbey": соціокультурний та перекладацький аспекти 93 с.	лінгвістики, кандидат філологічних наук, доцент КОДУБОВСЬКА Оксана Олександрівна	Державного університету «Житомирська політехніка» кандидат філологічних наук, доцент Людмила Могельницька
6.	Паламарчук Наталія Олександрівна	Діалогова система-тренажер лексичних одиниць англійської та української мов на основі телеграм-бота 76 с.	доцент кафедри англійської мови та прикладної лінгвістики, кандидат філологічних наук, доцент ЧУМАК Людмила Миколаївна	кандидат філологічних наук, доцент кафедри теорії і практики перекладу з англійської мови Навчально-наукового інституту іноземної філології Київського національного університету імені Тараса Шевченка Ірина Данильченко
7.	Петренко Катерина Андріївна	Розробка структурно-семантичного термінологічного словника з курсу ділової англійської мови 110 с.	доцент кафедри англійської мови та прикладної лінгвістики, кандидат філологічних наук, доцент КРИВОРУЧКО Тетяна Василівна	кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри іноземних мов Поліського національного університету Лариса Соловйова
8.	Попп Маргарита Ігорівна	Створення англomовного вебресурсу для дослідження уявного світу серії фільмів Fantastic Beasts: перекладацький аспект 66 с.	доцент кафедри англійської мови та прикладної лінгвістики, кандидат філологічних наук, доцент КОДУБОВСЬКА Оксана Олександрівна	завідувач кафедри теоретичної та прикладної лінгвістики Державного університету «Житомирська політехніка» кандидат філологічних наук, доцент Людмила Могельницька
9.	Шрамек Борис Борисович	Лінгвістичні аспекти Інтернет-комунікації в блогосфері 87 с.	доцент кафедри англійської мови та прикладної лінгвістики, кандидат філологічних наук, доцент ЧУМАК Людмила Миколаївна	кандидат філологічних наук, доцент кафедри теорії і практики перекладу з англійської мови Навчально-наукового інституту іноземної філології Київського національного університету імені Тараса Шевченка Ірина Данильченко
10.	Бахурінська Оксана Анатоліївна	Стилістичні та мультимодальні особливості сучасної англomовної	доцент кафедри міжкультурної комунікації та іншомовної освіти,	Кандидат філологічних наук, доцент кафедри теоретичної та прикладної лінгвістики

		соціальної реклами, 87	кандидат філологічних наук, доцент, Лісова Юлія	Державного університету «Житомирська політехніка», КАНЧУРА Євгенія
11.	Дем'янчук Денис Сергійович	Формування вмінь професійно-орієнтованого аудіювання здобувачів немовних спеціальностей закладів вищої освіти, 98	доцент кафедри міжкультурної комунікації та іншомовної освіти, кандидат педагогічних наук, доцент, Григор'єва Тетяна	кандидат філологічних наук, доцент, декан факультету педагогічних технологій та освіти впродовж життя Державного університету «Житомирська політехніка», ЧЕРНИШ Оксана
12.	Ісмаїлова Анна Анатоліївна	Використання навчальних подкастів у розвитку усної продукції учнів старшої школи, 83	доцент кафедри міжкультурної комунікації та іншомовної освіти, кандидат педагогічних наук, доцент, Прокопчук Наталія	завідувач кафедри педагогічних технологій та мовної підготовки Державного університету «Житомирська політехніка», кандидат педагогічних наук, доцент ГАЙДАЙ Ірина
13.	Климович Ірина Юріївна	Використання драми як засобу удосконалення фонологічної компетентності студентів мовного ЗВО, 85	професор кафедри міжкультурної комунікації та іншомовної освіти, кандидат педагогічних наук, професор, Калініна Лариса	кандидат педагогічних наук, доцент, завідувач кафедри іноземних мов Поліського національного університету, КУБРАК Сніжана
14.	Козленко Діана Дмитрівна	Формування іншомовної комунікативної компетентності учнів старшого етапу за допомогою подкастів та нейромереж, 119	завідувач кафедри міжкультурної комунікації та іншомовної освіти, кандидат педагогічних наук, доцент, Папіжук Валентина	кандидат педагогічних наук, доцент, завідувач кафедри іноземних мов Поліського національного університету, КУБРАК Сніжана
15.	Концевич Аліна Євгеніївна	Навчання усного мовлення учнів старшої школи засобами веб-застосунку Discord, 128	професор кафедри міжкультурної комунікації та іншомовної освіти, доктор педагогічних наук, доцент, Щерба Наталія	професор кафедри іноземних мов Поліського національного університету, доктор педагогічних наук, професор, КЛИМОВА Катерина

16.	Левицька (Пархомчук) Юлія Анатоліївна	Формування вмінь продуктивного говоріння учнів старшого етапу закладів середньої освіти з використання Інтернет-платформи Wordwall, 77	завідувач кафедри міжкультурної комунікації та іншомовної освіти, кандидат педагогічних наук, доцент, Папіжук Валентина	кандидат педагогічних наук, доцент, доцент кафедри теоретичної та прикладної лінгвістики Державного університету «Житомирська політехніка», ДСНІЧЕВА Ольга
17.	Марко Чулаєвська Наталія	Вербалізація війни проти України в текстах англомовних і франкомовних інтернет-новин, 83	доцент кафедри міжкультурної комунікації та іншомовної освіти, кандидат філологічних наук, доцент, Лісова Юлія	кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри теоретичної та прикладної лінгвістики Державного університету «Житомирська політехніка», ТОПАЧЕВСЬКИЙ Сергій
18.	Мартиненко Ірина Валентинівна	Методика навчання учнів старшої школи лексичного матеріалу за допомогою використання завдань з високим індексом залученості, 88	професор кафедри міжкультурної комунікації та іншомовної освіти, доктор педагогічних наук, доцент, Щерба Наталія	професор кафедри іноземних мов Поліського національного університету, доктор педагогічних наук, професор, КЛИМОВА Катерина
19.	Старикова Світлана Андріївна	Формування мотивації до розвитку англомовної граматичної компетентності старшокласників засобами Інтернет- платформ, 88	завідувач кафедри міжкультурної комунікації та іншомовної освіти, кандидат педагогічних наук, доцент, Папіжук Валентина	кандидат педагогічних наук, доцент, доцент кафедри теоретичної та прикладної лінгвістики Державного університету «Житомирська політехніка», ДСНІЧЕВА Ольга
20.	Ткачук Олена Святославівна	Методика використання цифрової диференціації у навчанні обдарованих учнів старшого етапу вивчаючого читання, 87	професор кафедри міжкультурної комунікації та іншомовної освіти, доктор педагогічних наук, доцент, Щерба Наталія	професор кафедри іноземних мов Поліського національного університету, доктор педагогічних наук, професор, КЛИМОВА Катерина
21.	Бардась Владислав Юрійович	Лексичні та граматичні засоби вираження підтримки у політичному	доцент кафедри міжкультурної комунікації та іншомовної освіти, кандидат	кандидат педагогічних наук, доцент, завідувач кафедри іноземних мов Поліського національного

		дискурсі, 83	філологічних наук, доцент, Гирин Олег	університету, КУБРАК Сніжана
22.	Бацанова Олена Володимирівна	Формування вміння іншомовного інтерактивного спілкування старшокласників в умовах соціально- емоційного навчання, 76	професор кафедри міжкультурної комунікації та іншомовної освіти, кандидат педагогічних наук, професор, Калініна Лариса	кандидат педагогічних наук, доцент, завідувач кафедри іноземних мов Поліського національного університету, КУБРАК Сніжана
23.	Борейко Катерина Володимирівна	Удосконалення професійнозначущог о лексичного інвентаря учнів старшої школи на основі inquiry-based technology, 96	професор кафедри міжкультурної комунікації та іншомовної освіти, кандидат педагогічних наук, професор, Калініна Лариса	кандидат педагогічних наук, доцент, завідувач кафедри іноземних мов Поліського національного університету, КУБРАК Сніжана
24.	Галатюк Віталіна Олегівна	Технологія CLIL як засіб розвитку когнітивних вмінь учнів профільної школи, 100	доцент кафедри міжкультурної комунікації та іншомовної освіти, кандидат педагогічних наук, доцент, Прокопчук Наталія	кандидат філологічних наук, доцент, завідувач кафедри теоретичної та прикладної лінгвістики Державного університету «Житомирська політехніка», МОГИЛЬНИЦЬКА Людмила
25.	Голубев Дмитро Миколайович	Лінгвопрагматичні та лінгвокомунікативні засоби формування образу України в іноземних медіа в навчанні іноземній мові учнів академічного профіля ліцея, 79	доцент кафедри міжкультурної комунікації та іншомовної освіти, кандидат філологічних наук, доцент, Кузьменко Олена	кандидат філологічних наук, доцент, декан факультету педагогічних технологій та освіти впродовж життя Державного університету «Житомирська політехніка», ЧЕРНИШ Оксана
26.	Кулак Владислав Ігорович	Лінгвокультурний та комунікативний аспекти актуалізації прецедентних текстів у публічному мовленні сучасних політиків, 90	доцент кафедри міжкультурної комунікації та іншомовної освіти, кандидат філологічних наук, доцент, Савчук Інна	кандидат філологічних наук, доцент, декан факультету педагогічних технологій та освіти впродовж життя Державного університету «Житомирська політехніка», ЧЕРНИШ Оксана
27.	Мошко Андрій Сергійович	Розвиток умінь монологічного мовлення	доцент кафедри міжкультурної комунікації та	кандидат філологічних наук, доцент, декан факультету

		старшокласників засобами платформи TED talks, 60	іншомовної освіти, кандидат філологічних наук, доцент, Кузьменко Олена	педагогічних технологій та освіти впродовж життя Державного університету «Житомирська політехніка», ЧЕРНИШ Оксана
28.	Онищук Катерина В`ячеславівна	Навчання лексичного компотенту наративу як домінуючої одиниці іншомовного спілкування учнів старшої школи, 90	професор кафедри міжкультурної комунікації та іншомовної освіти, кандидат педагогічних наук, професор, Калініна Лариса	кандидат педагогічних наук, доцент, завідувач кафедри іноземних мов Поліського національного університету, КУБРАК Сніжана
29.	Орліківський Дмитро Юрійович	Фразеологічні одиниці сучасної англійської, німецької, польської та української мов на позначення кольору: порівняльний аспект, 71	доцент кафедри міжкультурної комунікації та іншомовної освіти, кандидат філологічних наук, доцент, Савчук Інна	кандидат філологічних наук, доцент, декан факультету педагогічних технологій та освіти впродовж життя Державного університету «Житомирська політехніка», ЧЕРНИШ Оксана
30.	Паламарчук Крістіна Сергіївна	Розвиток аудитивних умінь старшокласників за допомогою онлайн подкастів, 85	доцент кафедри міжкультурної комунікації та іншомовної освіти, кандидат філологічних наук, доцент, Кузьменко Олена	кандидат філологічних наук, доцент, декан факультету педагогічних технологій та освіти впродовж життя Державного університету «Житомирська політехніка», ЧЕРНИШ Оксана
31.	Палійчук Анна Тарасівна	Розвиток вмінь 21 століття на уроках англійської мови в старшій школі засобами генеративного штучного інтелекту, 94	доцент кафедри міжкультурної комунікації та іншомовної освіти, кандидат педагогічних наук, доцент, Прокопчук Наталія	кандидат педагогічних наук, доцент, завідувач кафедри іноземних мов Поліського національного університету, КУБРАК Сніжана
32.	Паховський Ігор Дмитрович	Формування граматичної компетентності старшокласників в контексті розмовної педагогічної	професор кафедри міжкультурної комунікації та іншомовної освіти, кандидат педагогічних наук,	кандидат педагогічних наук, доцент, завідувач кафедри іноземних мов Поліського національного університету, КУБРАК

		граматики, 65	професор, Калініна Лариса	Сніжана
33.	Проценко Ксенія Олександрівна	Аксіологічний потенціал англійських фразеологічних одиниць з числовим компонентом: корпусо-базований та лінгводидактичний виміри, 73	професор кафедри міжкультурної комунікації та іншомовної освіти, кандидат філологічних наук, професор, Жуковська Вікторія	завідувач кафедри педагогічних технологій та мовної підготовки Державного університету «Житомирська політехніка», кандидат педагогічних наук, доцент ГАЙДАЙ Ірина
34.	Тимошенко Олена Володимирівна	Лексичні та граматичні засоби вираження невдоволення (на матеріалі медіа дискурсу), 68	доцент кафедри міжкультурної комунікації та іншомовної освіти, кандидат філологічних наук, доцент, Гирин Олег	кандидат філологічних наук, доцент, декан факультету педагогічних технологій та освіти впродовж життя Державного університету «Житомирська політехніка», ЧЕРНИШ Оксана
35.	Угрюмова Анастасія Юріївна	Використання відео мереж ТікТок та Інстаграм як засіб розвитку умінь аудіювання в учнів старшої школи, 83	доцент кафедри міжкультурної комунікації та іншомовної освіти, кандидат філологічних наук, доцент, Кузьменко Олена	кандидат філологічних наук, доцент, декан факультету педагогічних технологій та освіти впродовж життя Державного університету «Житомирська політехніка», ЧЕРНИШ Оксана
36.	Федоришина Катерина Петрівна	Соціокультурні особливості перемикання кодів в англомовній комунікації, 92	доцент кафедри міжкультурної комунікації та іншомовної освіти, кандидат філологічних наук, доцент, Савчук Інна	кандидат філологічних наук, доцент, декан факультету педагогічних технологій та освіти впродовж життя Державного університету «Житомирська політехніка», ЧЕРНИШ Оксана
37.	Цозик Володимир Володимирович	Активізація пізнавальної діяльності учнів основної школи в процесі навчання читання на матеріалі англомовних	доцент кафедри міжкультурної комунікації та іншомовної освіти, кандидат педагогічних наук, доцент, Григор'єва	Кандидат філологічних наук, доцент кафедри теоретичної та прикладної лінгвістики Державного університету «Житомирська

		літературних творів., 87	Тетяна	політехніка», КАНЧУРА Євгенія
38.	Шестопалов Анатолій Сергійович	Лінгвостилістичні та лінгвопрагматичні особливості формування іміджу принцеси Діани у фільмі “The Crown” в навчанні іноземної мови в старшій школі, 66	доцент кафедри міжкультурної комунікації та іншомовної освіти, кандидат філологічних наук, доцент, Кузьменко Олена	кандидат філологічних наук, доцент, декан факультету педагогічних технологій та освіти впродовж життя Державного університету «Житомирська політехніка», ЧЕРНИШ Оксана
39.	Якобчук Анастасія Константи́внина	Формування вмінь 21 століття учнів старшої школи на основі імерсивних технологій, 85	професор кафедри міжкультурної комунікації та іншомовної освіти, кандидат педагогічних наук, професор, Калініна Лариса	кандидат педагогічних наук, доцент, завідувач кафедри іноземних мов Поліського національного університету, КУБРАК Сніжана
40.	Букшук Віра Сергіївна	Відтворення англійських фразеологічних одиниць з тендерним компонентом українською мовою (на матеріалі художніх творів).	Кандидат філологічних наук, доцент кафедри англійської філології та перекладу Олена МОСІЄНКО	Кандидат філологічних наук, доцент кафедри іноземних мов Поліського національного університету Лариса СОЛОВІЙОВА
41.	Ваховська Юлія Валентинівна	Соціокультурний аспект перекладу романів А.К. Дойля українською мовою	Кандидат філологічних наук, доцент, завідувач кафедри англійської філології та перекладу Наталія БОРИСЕНКО	Завідувач кафедри теоретичної та прикладної лінгвістики Державного університету «Житомирська політехніка» Людмила МОГЕЛЬНИЦЬКА
42.	Веліченко Руслана Олександрівна	Лінгвокультурологічний аспект українського перекладу роману Патріка Ротфусса “Ім’я вітру”	Кандидат філологічних наук, доцент, завідувач кафедри англійської філології та перекладу Наталія БОРИСЕНКО	Кандидат філологічних наук, доцент кафедри іноземних мов Поліського національного університету Лариса СОЛОВІЙОВА
43.	Гнатюк Тетяна Олександрівна	Тактики перекладу детективу Агати Крісті “Забуте вбивство” українською мовою	Кандидат філологічних наук, доцент кафедри англійської філології та перекладу Юлія НІДЗЕЛЬСЬКА	кандидат філологічних наук, викладач кафедри англійської філології та методики навчання англійської мови Тернопільського національного педагогічного

				університету імені Володимира Гнатюка Ірина ШУЛЯК
44.	Грінчук Анастасія Андріївна	Відтворення англомовних скорочень українською мовою (на матеріалі міжнародних документів).	Кандидат філологічних наук, доцент кафедри англійської філології та перекладу Світлана ВІСКУШЕНКО	Кандидат філологічних наук, доцент кафедри іноземних мов Поліського національного університету Лариса СОЛОВЙОВА
45.	Дідківський В'ячеслав Миколайович	Узус вихідної та цільової мов як фактор перекладу	Кандидат філологічних наук, доцент кафедри англійської філології та перекладу Андрій ЗОРНИЦЬКИЙ	Завідувач кафедри теоретичної та прикладної лінгвістики Державного університету «Житомирська політехніка» Людмила МОГЕЛЬНИЦЬКА
46.	Дудніков Олександр Олександрович	Особливості перекладу військово-політичних неологізмів (на матеріалі медіа-дискурсу стосовно російсько-української війни)	Кандидат філологічних наук, доцент кафедри міжкультурної комунікації та іншомовної освіти Олег ГИРИН	Кандидат філологічних наук, доцент, декан факультету педагогічних технологій та освіти впродовж життя Державного університету «Житомирська політехніка» Оксана ЧЕРНИШ
47.	Звінський Вадим Олегович	Лексико-граматичні трансформації в українському перекладі англомовних анімаційних кінофільмів: дубляж vs субтитрування	Кандидат філологічних наук, доцент кафедри англійської філології та перекладу Олена МОСІЄНКО	Кандидат філологічних наук, доцент кафедри іноземних мов Поліського національного університету Лариса СОЛОВЙОВА
48.	Костюк Інна Русланівна	Прийоми та стратегії соціокультурної адаптації у кіноперекладі (на матеріалі англомовного серіалу “Шерлок”)	Кандидат філологічних наук, доцент кафедри англійської філології та перекладу Марина ПОЛХОВСЬКА	Кандидат філологічних наук, доцент кафедри іноземних мов Поліського національного університету Лариса СОЛОВЙОВА
49.	Кривоспіцький Анатолій Олександрович	Відтворення сучасного американського сленгу українською	Кандидат філологічних наук, доцент кафедри англійської філології та перекладу Олена	Кандидат філологічних наук, доцент кафедри іноземних мов Поліського національного

		мовою (на матеріалі молодіжних серіалів).	МОСІЄНКО	університету Лариса СОЛОВЙОВА
50.	Кулявик Світлана Йосипівна	Специфіка відтворення лінгвокультурного компоненту українською мовою (на матеріалі англomовного серіалу “Тед Лассо”)	Кандидат філологічних наук, доцент кафедри англійської філології та перекладу Марина ПОЛХОВСЬКА	Кандидат філологічних наук, доцент кафедри іноземних мов Поліського національного університету Лариса СОЛОВЙОВА
51.	Лихотворик Єгор Володимирович	Стратегії українського перекладу реалій англomовної наукової фантастики	Кандидат філологічних наук, доцент, завідувач кафедри англійської філології та перекладу Наталія БОРИСЕНКО	Кандидат філологічних наук, доцент кафедри іноземних мов Поліського національного університету Лариса СОЛОВЙОВА
52.	Лознюк Дмитро Миколайович	Актуалізація мовленнєвого портрету головного героя в англomовному серіалі “Гострі картузи”: лінгвокультурологічний та перекладознавчий аспекти	Кандидат філологічних наук, доцент кафедри англійської філології та перекладу Марина ПОЛХОВСЬКА	Кандидат філологічних наук, доцент кафедри іноземних мов Поліського національного університету Лариса СОЛОВЙОВА
53.	Мелешкіна Катерина Сергіївна	Специфіка перекладу науково-технічних текстів з англійської на українську мову	Кандидат філологічних наук, доцент кафедри англійської філології та перекладу Андрій ШУГАЄВ	кандидат філологічних наук, викладач кафедри англійської філології та методики навчання англійської мови Т ернопільського національного педагогічного університету імені Володимира Г натюка Ірина ШУЛЯК
54.	Нагорнюк Назарій Петрович	Прийоми перекладу інфінітивних та герундіальних конструкцій українською мовою (на матеріалі романів Агати Крісті)	Кандидат філологічних наук, доцент кафедри англійської філології та перекладу Юлія НІДЗЕЛЬСЬКА	кандидат філологічних наук, викладач кафедри англійської філології та методики навчання англійської мови Тернопільського національного педагогічного університету імені Володимира Г натюка Ірина ШУЛЯК

55.	Примаченко Єва Вадимівна	Лексико- граматичні особливості перекладу детективного роману Агати Крісті "Вбивство у "Східному експресі""	Кандидат філологічних наук, доцент кафедри англійської філології та перекладу Юлія НІДЗЕЛЬСЬКА	кандидат філологічних наук, викладач кафедри англійської філології та методики навчання англійської мови Тернопільського національного педагогічного університету імені Володимира Гнатюка Ірина ШУЛЯК
56.	Прокопчук Марія Юріївна	Соціокультурний аспект українського перекладу художньої прози Маріо П'юзо	Кандидат філологічних наук, доцент, завідувач кафедри англійської філології та перекладу Наталія БОРИСЕНКО	Кандидат філологічних наук, доцент кафедри іноземних мов Поліського національного університету Лариса СОЛОВЙОВА
57.	Скумін Максим Петрович	Стратегії та тактики українського перекладу англійськомовних фільмів жанру наукової фантастики	Кандидат філологічних наук, доцент, завідувач кафедри англійської філології та перекладу Наталія БОРИСЕНКО	Кандидат філологічних наук, доцент кафедри іноземних мов Поліського національного університету Лариса СОЛОВЙОВА
58.	Старикова Світлана Андріївна	Специфіка українського перекладу реалій циклу романів Сари Дж. Маас "Двір шипів і троянд"	Кандидат філологічних наук, доцент, завідувач кафедри англійської філології та перекладу Наталія БОРИСЕНКО	Завідувач кафедри теоретичної та прикладної лінгвістики Державного університету «Житомирська політехніка» Людмила МОГЕЛЬНИЦЬКА
59.	Томашевський Валерій Русланович	Переклад англійськомовних фразеологічних одиниць на українську мову (на матеріалі художніх текстів)	Кандидат філологічних наук, доцент кафедри англійської філології та перекладу Андрій ШУГАЄВ	кандидат філологічних наук, викладач кафедри англійської філології та методики навчання англійської мови Тернопільського національного педагогічного університету імені Володимира Гнатюка Ірина ШУЛЯК
60.	Чумак Анастасія Сергіївна	Специфіка англо-українського відтворення реалій у кінофільмах.	Кандидат філологічних наук, доцент кафедри англійської філології та перекладу Світлана ВІСКУШЕНКО	Кандидат філологічних наук, доцент кафедри іноземних мов Поліського національного університету Лариса СОЛОВЙОВА
61.	Шараха Оксана Миколаївна	Специфіка перекладу	Кандидат філологічних наук,	кандидат філологічних наук, викладач кафедри

		англомовних творів жанру фентезі на українську мову (на матеріалі роману Джоан Роулінг “Фантастичні звірі і де їх шукати”).	доцент кафедри англійської філології та перекладу Андрій ШУГАЄВ	англійської філології та методики навчання англійської мови Тернопільського національного педагогічного університету імені Володимира Гнатюка Ірина ШУЛЯК
62.	Бельчик Тетяна Андріївна	Політична поляризація сучасного американського театру (на матеріалі п’єси Лінн Ноттедж “Вбиті” в контексті німецької традиції “Матінки Кураж та її дітей” Бертольта Брехта)	Кандидат філологічних наук, доцент кафедри германської філології та зарубіжної літератури Олег КОЛЯДА	кандидат філологічних наук, доцент кафедри кафедри теоретичної та прикладної лінгвістики Державного університету «Житомирська політехніка» Сергій ТОПАЧЕВСЬКИЙ
63.	Костриця Вероніка Валентинівна	Лінгвокультурні особливості відтворення концептосфери «МАСНТ» у перекладі українською	Кандидат філологічних наук, доцент кафедри германської філології та зарубіжної літератури Світлана СОКОЛОВСЬКА	кандидат філологічних наук, доцент кафедри іноземних мов Поліського національного університету Тетяна КОВАЛЬОВА
64.	Суднач Інна Вікторівна	Лексична репрезентація концепту "KAMPF" у сучасному німецькомовному медіадискурсі та особливості його відтворення українською	Кандидат філологічних наук, доцент кафедри германської філології та зарубіжної літератури Світлана СОКОЛОВСЬКА	кандидат філологічних наук, доцент кафедри іноземних мов Поліського національного університету Тетяна КОВАЛЬОВА
65.	Чернота Єлизавета Геннадіївна	Бертольт Брехт та театр абсурду (на матеріалі англомовної драматургії)	Кандидат філологічних наук, доцент кафедри германської філології та зарубіжної літератури Олег КОЛЯДА	кандидат філологічних наук, доцент кафедри кафедри теоретичної та прикладної лінгвістики Державного університету «Житомирська політехніка» Сергій ТОПАЧЕВСЬКИЙ
66.	Шевченко Катерина Тарасівна	Еративи та особливості їх перекладу українською мовою (на матеріалі сучасної німецько-та англомовної	Кандидат філологічних наук, доцент кафедри германської філології та зарубіжної літератури Олексій	Кандидат філологічних наук, доцент, заступник завідувача кафедри іноземних мов Житомирського військового інститут імені С.П. Корольова

		літератури)	АНХИМ	Едуард МАЛІНОВСЬКИЙ
67.	Вознюк Дар'я Олегівна	Створення інтерактивного словника термінів соціального медіа- маркетингу (SMM)	доцент кафедри англійської мови та прикладної лінгвістики, кандидат філологічних наук, доцент Кодубовська Оксана	в.о. декана факультету педагогічних технологій та освіти впродовж життя Державного університету «Житомирська політехніка», кандидат філологічних наук, доцент Могельницька Людмила
68.	Горблюк Аліна Володимирівна	Використання методу семантичного аналізу для автоматичного реферування новин з Інтернет-ресурсів	доцент кафедри англійської мови та прикладної лінгвістики, кандидат філологічних наук, доцент Кодубовська Оксана	в.о. декана факультету педагогічних технологій та освіти впродовж життя Державного університету «Житомирська політехніка», кандидат філологічних наук, доцент Могельницька Людмила
69.	Горобець Анастасія Володимирівна	Створення вебресурсу зі стратегіями та тактиками українського перекладу британського міфологічного телесеріалу "Каос"	завідувач кафедри англійської мови та прикладної лінгвістики, кандидат філологічних наук, доцент Білюк Інна	кандидат філологічних наук, доцент кафедри іноземних мов Поліського національного університету Лариса Соловйова
70.	Кавтіашвілі Вікторія Арчилівна	Створення онлайн- словника термінології "зеленої енергетики" на основі корпусів	доцент кафедри англійської мови та прикладної лінгвістики, кандидат філологічних наук, доцент Чумак Людмила	кандидат філологічних наук, доцент кафедри іноземних мов Поліського національного університету Лариса Соловйова
71.	Карплюк Богдана Володимирівна	Створення вебзастосунку зі стилістичними прийомами художнього перекладу	доцент кафедри англійської мови та прикладної лінгвістики, кандидат філологічних наук, доцент Криворучко Тетяна	кандидат філологічних наук, доцент кафедри іноземних мов Поліського національного університету Лариса Соловйова
72.	Козакевич Анастасія	Використання чат- ботів у дослідженнях	доцент кафедри англійської мови та	кандидат філологічних наук, доцент, доцент

	Олександрівна	термінологічних одиниць у наукових текстах	прикладної лінгвістики, кандидат філологічних наук, доцент Чумак Людмила	кафедри іноземних мов економічного факультету Київського національного університету імені Тараса Шевченка Юлія Святюк
73.	Маїсто Анастасія	Лексико-семантичне поле «CLIMATE» в сучасній англійській мові: корпусо- базований вимір	професор кафедри міжкультурної комунікації та іншомовної освіти, доктор філологічних наук, професор Жуковська Вікторія	в.о. декана факультету педагогічних технологій та освіти впродовж життя Державного університету «Житомирська політехніка», кандидат філологічних наук, доцент Могельницька Людмила
74.	Мельник Олександра Валентинівна	Створення тематичної онлайн- енциклопедії: мультиплікація	доцент кафедри англійської мови та прикладної лінгвістики, кандидат філологічних наук, доцент Кодубовська Оксана	в.о. декана факультету педагогічних технологій та освіти впродовж життя Державного університету «Житомирська політехніка», кандидат філологічних наук, доцент Могельницька Людмила
75.	Мудрієвський Богдан Володимирович	Використання лінгвістичних баз даних у створенні систем оброблення природної мови: етапи проектування, джерела формування, способи організації та комп'ютерного моделювання лінгвістичної інформації.	доцент кафедри англійської мови та прикладної лінгвістики, кандидат філологічних наук, доцент Чумак Людмила	кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри іноземних мов економічного факультету Київського національного університету імені Тараса Шевченка Тетяна Свиридчук
76.	Нижиловська Богдана Костянтинівна	Створення вебенциклопедії міфологічних термінів на основі гримуарів	доцент кафедри англійської мови та прикладної лінгвістики, кандидат філологічних наук, доцент Криворучко Тетяна	кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри іноземних мов економічного факультету Київського національного університету імені Тараса Шевченка Юлія Святюк
77.	Німець Олександра Сергіївна	Укладання паралельного корпусу текстів (на	доцент кафедри англійської мови та прикладної	кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри теорії і

		матеріалі серіалу у жанрі фентезі «Гра престолів»)	лінгвістики, кандидат філологічних наук, доцент Чумак Людмила	практики перекладу з англійської мови Київського національного університету імені Тараса Шевченка Ірина Данильченко
78.	Павленко Марина Олегівна	Створення англо-українського онлайн-глосарію військових термінів та скорочень	завідувач кафедри англійської мови та прикладної лінгвістики, кандидат філологічних наук, доцент Білюк Інна	кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри теорії і практики перекладу з англійської мови Київського національного університету імені Тараса Шевченка Ірина Данильченко
79.	Пасічник Дар`я Павлівна	Створення системи автоматичного перекладу текстів юриспруденції	завідувач кафедри англійської мови та прикладної лінгвістики, кандидат філологічних наук, доцент Білюк Інна	кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри теорії і практики перекладу з англійської мови Київського національного університету імені Тараса Шевченка Ірина Данильченко
80.	Рибчинська Даша Вікторівна	Візуальний сторітелінг на онлайн-платформі: мовні та культурні аспекти англomовного дискурсу	доцент кафедри англійської мови та прикладної лінгвістики, кандидат психологічних наук, доцент Дячук Наталія	кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри іноземних мов економічного факультету Київського національного університету імені Тараса Шевченка Тетяна Свиридчук
81.	Савчук Олександра Олександрівна	Розробка вебсловника евфемізмів на основі промов англійських та американських політиків	доцент кафедри англійської мови та прикладної лінгвістики, кандидат філологічних наук, доцент Криворучко Тетяна	кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри іноземних мов економічного факультету Київського національного університету імені Тараса Шевченка Юлія Святюк
82.	Слободинюк Ілона Володимирівна	Лексичні особливості мовостилу Р. Токіна: корпусний та лінгвостатистичний аспекти	професор кафедри міжкультурної комунікації та іншомовної освіти, доктор філологічних наук, професор Жуковська Вікторія	в.о. декана факультету педагогічних технологій та освіти впродовж життя Державного університету «Житомирська політехніка», кандидат філологічних наук,

				доцент Могельницька Людмила
83.	Соболь Даниїл Ілліч	Використання штучного інтелекту для аналізу синтаксичних структур англійської мови	завідувач кафедри англійської мови та прикладної лінгвістики, кандидат філологічних наук, доцент Білюк Інна	кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри іноземних мов економічного факультету Київського національного університету імені Тараса Шевченка Тетяна Свиридчук
84.	Товщик Марія Олександрівна	Укладання енциклопедичного візуального словника мовних одиниць вербалізації образу Сполученого Королівства Великобританії та Північної Ірландії в англомовному дискурсі	доцент кафедри англійської мови та прикладної лінгвістики, кандидат філологічних наук, доцент Криворучко Тетяни	кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри іноземних мов економічного факультету Київського національного університету імені Тараса Шевченка Тетяна Свиридчук
85.	Хабазня Ірина Вікторівна	Англо-український міні-словник термінів з екології: корпусо-лексикографічний підхід	професор кафедри міжкультурної комунікації та іншомовної освіти, доктор філологічних наук, професор Жуковська Вікторія	в.о. декана факультету педагогічних технологій та освіти впродовж життя Державного університету «Житомирська політехніка», кандидат філологічних наук, доцент Могельницька Людмила
86.	Цибук Каріна Юріївна	Створення чат-боту для перекладу юридичної та технічної термінології	доцент кафедри англійської мови та прикладної лінгвістики, кандидат філологічних наук, доцент Кодубовська Оксана	кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри іноземних мов економічного факультету Київського національного університету імені Тараса Шевченка Юлія Святюк
87.	Краснюк Олеся Віталіївна	Специфіка відтворення сленгу в німецько-українському кіноперекладі	доцент кафедри германської філології та зарубіжної літератури, кандидат педагогічних наук, доцент СВИРИДЕНКО Ірина	доцент кафедри теоретичної та прикладної лінгвістики, кандидат філологічних наук Державного університету «Житомирської політехніки» ТОПАЧЕВСЬКИЙ Сергій
88.	Кузнєцова	Особливості	доцент кафедри	доцент кафедри

	Анастасія Максимівна	відтворення ідіостилю Гюнтера Граса в українському перекладі Наталки Сняданко (на прикладі роману "Моє сторіччя")	германської філології та зарубіжної літератури, кандидат педагогічних наук, доцент СВИРИДЕНКО Ірина	теоретичної та прикладної лінгвістики, кандидат філологічних наук Державного університету «Житомирської політехніки» ТОПАЧЕВСЬКИЙ Сергій
89.	Матюха Антон Павлович	Метаморфоза абсурду: екзистенційна трансформація кафкіанського гротеску в беккетівську сатиру (на прикладі жанрових, стилістичних та перекладацьких модифікацій в творчості Кафки та Беккета)	доцент кафедри германської філології та зарубіжної літератури, кандидат філологічних наук, доцент КОЛЯДА Олег	кандидат філологічних наук, доцент, в.о. завідувача кафедри теоретичної та прикладної лінгвістики Державного університету «Житомирська політехніка» КАНЧУРА Євгенія
90.	Прокопенко Анастасія Володимирівна	Образ міста в романі Гайнріха Фінн-Оле "Руки розбійника". Стратегії перекладу	доцент кафедри германської філології та зарубіжної літератури, кандидат філологічних наук, доцент СОКОЛОВСЬКА Світлана	доцент, кандидат філологічних наук, доцент кафедри іноземних мов Поліського національного університету КОВАЛЬОВА Тетяна
91.	Черкасова Єлизавета Вікторівна	Роман Александра Гранаха "Ось іде людина" та його переклад українською Галини Петросаняк: особливості міжкультурної комунікації	доцент кафедри германської філології та зарубіжної літератури, кандидат педагогічних наук, доцент ГОРОБЧЕНКО Наталія	доцент, кандидат філологічних наук, доцент кафедри іноземних мов Поліського національного університету КОВАЛЬОВА Тетяна
92.	Шуневич Карина Миколаївна	Перекладацькі трансформації в українському перекладі роману Германа Гессе "Гра в бісер"	доцент кафедри германської філології та зарубіжної літератури, кандидат філологічних наук, доцент ПРИЩЕПА Олена	кандидат філологічних наук, доцент кафедри теоретичної та прикладної лінгвістики Державного університету «Житомирська політехніка» БІЛОУС Богдан

93.	Ваколюк Олександра Вікторівна	Прийоми українського перекладу роману Ф.С.Фіцджеральда «Великий Гетсбі» (59 стор.)	Білюк Інна – завдувач кафедри англійської мови та прикладної лінгвістики, кандидат філологічних наук, доцент	Соловійова Лариса – доцент кафедри іноземних мов Поліського національного університету, кандидат філологічних наук
94.	Дяченко Денис Михайлович	Лексико-семантичні та функціональні характеристики скорочень- неологізмів у англійському медійному дискурсі та особливості їх відтворення українською мовою\	Білюк Інна – завідувач кафедри англійської мови та прикладної лінгвістики, кандидат філологічних наук, доцент	Данильченко Ірина – доцент кафедри теорії і практики перекладу з англійської мови Київського національного університету імені Тараса Шевченка, кандидат філологічних наук доцент
95.	Іскоростенська Анна Вікторівна	Стратегії відтворення авторського стилю в українських перекладах творів Джона Гріна (90 стор).	Кодубовська Оксана – доцент кафедри англійської мови та прикладної лінгвістики, кандидат філологічних наук, доцент	Могельницька Людмила – кандидат філологічних наук, доцент, в.о.декана факультету педагогічних технологій та освіти впродовж життя Державного університету «Житомирська політехніка
96.	Лисак Вікторія Валеріївна	Труднощі українського перекладу сенсорної лексики англомовного прозового твору (45 стор.)	Дячук Наталія – доцент кафедри англійської мови та прикладної лінгвістики, кандидат психологічних наук, доцент	Ковальова Тетяна – доцент кафедри іноземних мов Поліського національного університету, кандидат філологічних наук
97.	Рудакова Вікторія Ігорівна	Особливості перекладу фразеологічних одиниць у сучасному англомовному серіалі (86 стор.)	Криворучко Тетяна – доцент кафедри англійської мови та прикладної лінгвістики, кандидат філологічних наук, доцент	Соловійова Лариса – доцент кафедри іноземних мов Поліського національного університету, кандидат філологічних наук
98.	Чепель Оксана Романівна	Соціокультурний аспект українського перекладу англомовного серіалу “Self made:	Кодубовська Оксана – доцент кафедри англійської мови та прикладної лінгвістики,	Могельницька Людмила – кандидат філологічних наук, доцент, в.о.декана факультету

		inspired by life of Madam C.J.Walker” (65 стор.)	кандидат філологічних наук, доцент	педагогічних технологій та освіти впродовж життя Державного університету «Житомирська політехніка»
99.	Шарапанюк Анна Вікторівна	Лексичні засоби опису природи на матеріалі статей National Geographic: перекладацький аспект (72 стор.)	Дячук Наталія – доцент кафедри англійської мови та прикладної лінгвістики, кандидат психологічних наук, доцент	Соловйова Лариса – доцент кафедри іноземних мов Поліського національного університету, кандидат філологічних наук
100.	Шустікова Олена Сергіївна	Гендерні особливості сучасного англійського медіа дискурсу: перекладацький аспект (77 стор.)	Криворучко Тетяна – доцент кафедри англійської мови та прикладної лінгвістики, кандидат філологічних наук, доцент	Ковальова Тетяна – доцент кафедри іноземних мов Поліського національного університету, кандидат філологічних наук
101.	Герасименко Анна-Марія Олексіївна	Використання казок як засіб формування англійської читацької компетентності учнів на середньому етапі навчання.	завідувач кафедри міжкультурної комунікації та іншомовної освіти, кандидат педагогічних наук, доцент Папіжук Валентина	доцент кафедри теоретичної та прикладної лінгвістики Державного університету «Житомирська Політехніка», кандидат педагогічних наук, доцент Денічева Ольга
102.	Голубець Галина Олександрівна	Лінгвокультурні та семантичні особливості використання топонімів у сучасній англійській мові	доцент кафедри міжкультурної комунікації та іншомовної освіти, кандидат педагогічних наук, доцент Савчук Інна	директор Науково-дослідного інституту медичних технологій, ментального здоров'я та людського інтелекту, кандидат філологічних наук, доцент Черниш Оксана
103.	Лех Ірина Антоніївна	Динаміка використання лексико-граматичних засобів вираження схвалення у класній кімнаті	доцент кафедри міжкультурної комунікації та іншомовної освіти, кандидат філологічних наук, доцент Гирин Олег	доцент кафедри теоретичної та прикладної лінгвістики Державного університету «Житомирська Політехніка», кандидат педагогічних наук, доцент Денічева Ольга

104.	Липова Людмила Сергіївна	Формування іншомовної лексичної компетентності учнів середнього етапу за допомогою технологій візуалізації.	завідувач кафедри міжкультурної комунікації та іншомовної освіти, кандидат педагогічних наук, доцент Папіжук Валентина	доцент кафедри теоретичної та прикладної лінгвістики Державного університету «Житомирська Політех ніка», кандидат педагогічних наук, доцент Денічева Ольга
105.	Михаленко Вікторія Миколаївна	Мовно-стилістичні засоби сугестивного впливу у політичному дискурсі (на матеріалі промов політичних діячів)	професор кафедри міжкультурної комунікації та іншомовної освіти, кандидат філологічних наук, професор Жуковська Вікторія	в. о. декана факультету педагогічних технологій та освіти продовж життя Державного університету «Житомирська Політехніка», кандидат філологічних наук, доцент Могельницька Людмил а
106.	Рокоман Софія Станіславівна	Динаміка використання лексико- граматичних засобів вираження несхвалення у класній кімнаті	доцент кафедри міжкультурної комунікації та іншомовної освіти, кандидат філологічних наук, доцент Гирич Олег	доцент кафедри теоретичної та прикладної лінгвістики Державного університету «Житомирська Політех ніка», кандидат педагогічних наук, доцент Денічева Ольга
107.	Хоменко Світлана Валеріївна	Лінгвопрагматичний та когнітивний аспекти представлення комунікативної ситуації переконання у сучасній англомовній художній прозі	доцент кафедри міжкультурної комунікації та іншомовної освіти, кандидат педагогічних наук, доцент Савчук Інна	директор Науково- дослідного інституту медичних технологій, ментального здоров'я та людського інтелекту, кандидат філологічних наук, доцент Черниш Оксана
108.	Черкашина Аліна Вікторівна	Семантико- когнітивний аспект позначення допомоги засобами сучасної англійської мови.	доцент кафедри міжкультурної комунікації та іншомовної освіти, кандидат педагогічних наук, доцент Савчук Інна	директор Науково- дослідного інституту медичних технологій, ментального здоров'я та людського інтелекту, кандидат філологічних наук, доцент Черниш Оксана
109.	Бережна Катерина Романівна	Методика інтеграції ізо- та маскотерапевтичних прийомів у навчання учнів основного етапу усного монологічного	професор кафедри міжкультурної комунікації та іншомовної освіти, доктор педагогічних наук, професор Щерба Наталія	професор кафедри іноземних Поліського національного університету, доктор педагогічних наук, професор Климова Катерина

		мовлення під час війни		
110.	Бочковська Ірина Сергіївна	Розвиток аналітичних умінь учнів основної школи на основі порівняння стереотипів та упереджень у різних культурах	професор кафедри міжкультурної комунікації та іншомовної освіти, кандидат педагогічних наук, професор Калініна Лариса	завідувач кафедри іноземних мов Поліського національного університету, кандидат педагогічних наук, доцент Кубрак Сніжана
111.	Колеснієва Катерина Ігорівна	Розвиток мовленнєвих умінь учнів середньої школи засобами музичних технологій	доцент кафедри міжкультурної комунікації та іншомовної освіти, кандидат філологічних наук, доцент Кузьменко Олена	директор Науково-дослідного інституту медичних технологій, ментального здоров'я та людського інтелекту, кандидат філологічних наук, доцент Черниш Оксана
112.	Лейченко Олександра Олексіївна	Формування граматичної компетентності учнів середньої школи засобами онлайн ігор	доцент кафедри міжкультурної комунікації та іншомовної освіти, кандидат філологічних наук, доцент Кузьменко Олена	директор Науково-дослідного інституту медичних технологій, ментального здоров'я та людського інтелекту, кандидат філологічних наук, доцент Черниш Оксана
113.	Ляшук Анна Леонідівна	Розвиток іншомовних продуктивних умінь учнів основної школи засобами цифрового сторітелінгу	старший викладач кафедри міжкультурної комунікації та іншомовної освіти, доктор філософії, старший викладач Климович Юлія	доцент кафедри теоретичної та прикладної лінгвістики Державного університету «Житомирська Політехніка», кандидат педагогічних наук, доцент Денічева Ольга
114.	Петрикович Дарина Сергіївна	Використання англomовного гумору для розвитку емоційного інтелекту учнів основної школи	доцент кафедри міжкультурної комунікації та іншомовної освіти, кандидат педагогічних наук, доцент Прокопчук Наталія	завідувач кафедри іноземних мов Поліського національного університету, кандидат педагогічних наук, доцент Кубрак Сніжана
115.	Рудніцька Дарина Володимирівна	Використання лялькових технологій у формуванні інтерактивних вмінь учнів початкової школи	професор кафедри міжкультурної комунікації та іншомовної освіти, кандидат педагогічних наук, професор Калініна Лариса	завідувач кафедри іноземних мов Поліського національного університету, кандидат педагогічних наук, доцент Кубрак Сніжана

116.	Слободенюк Настя Володимирівна	Метод сценографії як засіб вдосконалення вмінь спонтанного англомовного мовлення учнів основної школи	доцент кафедри міжкультурної комунікації та іншомовної освіти, кандидат педагогічних наук, доцент Прокопчук Наталія	завідувач кафедри іноземних мов Поліського національного університету, кандидат педагогічних наук, доцент Кубрак Сніжана
117.	Соснюк Ілона Анатоліївна	Сучасні онлайн-ігри як інструмент розвитку навичок XXI століття учнів середнього етапу на уроках англійської мови	завідувач кафедри міжкультурної комунікації та іншомовної освіти, кандидат педагогічних наук, доцент Папіжук Валентина	доцент кафедри теоретичної та прикладної лінгвістики Державного університету «Житомирська Політехніка», кандидат педагогічних наук, доцент Денічева Ольга
118.	Таргонська Дар'я Русланівна	Формування аргументаційних умінь учнів основної школи в умовах дискусійного поля	професор кафедри міжкультурної комунікації та іншомовної освіти, кандидат педагогічних наук, професор Калініна Лариса	завідувач кафедри іноземних мов Поліського національного університету, кандидат педагогічних наук, доцент Кубрак Сніжана
119.	Харчишина Юлія Олександрівна	Розвиток культурної обізнаності учнів середнього етапу з використанням візуальних презентацій культурних явищ країни, мова якої вивчається	доцент кафедри міжкультурної комунікації та іншомовної освіти, кандидат педагогічних наук, доцент Григор'єва Тетяна	доцент кафедри теоретичної та прикладної лінгвістики Державного університету «Житомирська Політехніка», кандидат педагогічних наук, доцент Денічева Ольга
120.	Хмель Вікторія Сергіївна	Розвиток комунікативних іншомовних умінь учнів основної школи засобами STEAM-технологій	доцент кафедри міжкультурної комунікації та іншомовної освіти, кандидат педагогічних наук, доцент Прокопчук Наталія	завідувач кафедри іноземних мов Поліського національного університету, кандидат педагогічних наук, доцент Кубрак Сніжана
121.	Шапран Анастасія Романівна	Формування вмінь інтерактивного читання на уроках англійської мови в початковій школі	доцент кафедри міжкультурної комунікації та іншомовної освіти, кандидат філологічних наук, доцент Кузьменко Олена	директор Науково- дослідного інституту медичних технологій, ментального здоров'я та людського інтелекту, кандидат філологічних наук, доцент Черниш Оксана
122.	Барсукова Єлизавета Ігорівна	Специфіка відтворення українською суб'єктно-	Очковська Анна – старший викладач кафедри англійської філології та	Топачевський Сергій – доцент кафедри теоретичної та прикладної лінгвістики

		предикативного інфінітивного звороту у перекладі англомовного художнього твору (43 стор.)	перекладу, кандидат філологічних наук	Державного університету «Житомирська політехніка», кандидат філологічних наук
123.	Вислоцький Владислав Валерійович	Стратегії українського перекладу англомовних юридичних текстів (65 стор.)	Поліщук Людмила – доцент кафедри англійської філології та перекладу, кандидат педагогічних наук, доцент	Могельницька Людмила – в.о.декана факультету педагогічних технологій та освіти впродовж життя Державного університету «Житомирська Політехніка, кандидат філологічних наук, доцент
124.	Костюк Анастасія Сергіївна	Відтворення цитат, алюзій і «чужого тексту» в англо- українському художньому перекладі (45 стор.)	Зорницький Андрій – доцент кафедри англійської філології та перекладу, кандидат педагогічних наук, доцент	Ковальова Тетяна – доцент кафедри іноземних мов Поліського національного університету, кандидат філологічних наук
125.	Ничипорук Олександра Олександрівна	Специфіка перекладу англомовних інструкцій з експлуатації електричного та електронного побутового устаткування українською мовою (80 стор.)	Шугаєв Андрій– доцент кафедри англійської філології та перекладу, кандидат філологічних наук, доцент	Шуляк Ірина – доцент кафедри англійської філології та методики навчання англійської мови Тернопільського національного педагогічного університету імені Володимира Гнатюка, кандидат філологічних наук
126.	Соляр Валерія Володимирівна	Специфіка відтворення авторського стилю в українських перекладах творів Агати Крісті (43 стор.)	Борисенко Наталія– доцент кафедри англійської філології та перекладу, кандидат філологічних наук, доцент	Соловйова Лариса – доцент кафедри іноземних мов Поліського національного університету, кандидат філологічних наук
127.	Шиманський Богдан Володимирович	Відтворення епітетів і порівнянь у англо- українському художньому перекладі (66 стор.)	Зорницький Андрій – доцент кафедри англійської філології та перекладу, кандидат педагогічних наук,	Ковальова Тетяна – доцент кафедри іноземних мов Поліського національного університету, кандидат

			доцент	філологічних наук
128.	Абрамович Софія Юріївна	Тактики перекладу лексико- граматичних засобів англомовного детективу Агати Крісті «Забуте вбивство» українською мовою (57 стор.)	Нідзельська Юлія – доцент кафедри англійської філології та перекладу, кандидат філологічних наук, доцент	Шуляк Ірина – доцент кафедри англійської філології та методики навчання англійської мови Тернопільського національного педагогічного університету імені Володимира Гнатюка, кандидат філологічних наук
129.	Антонюк Анна Сергіївна	Відтворення риторичних засобів англомовних політичних промов українською мовою (69 стор.)	Нідзельська Юлія – доцент кафедри англійської філології та перекладу, кандидат філологічних наук, доцент	Шуляк Ірина – доцент кафедри англійської філології та методики навчання англійської мови Тернопільського національного педагогічного університету імені Володимира Гнатюка, кандидат філологічних наук
130.	Арцименя Маргарита Олександрівна	Жанрово- стилістична специфіка українського перекладу творів Оскара Уайльда (42 стор.)	Очковська Анна – старший викладач кафедри англійської філології та перекладу, кандидат філологічних наук	Топачевський Сергій – доцент кафедри теоретичної та прикладної лінгвістики Державного університету «Житомирська політехніка», кандидат філологічних наук
131.	Барабаш Ярослава Петрівна	Переклад англійських граматичних явищ українською мовою (на матеріалі творів Щарлотти Бронте) (61 стор.)	Полішук Людмила – доцент кафедри англійської філології та перекладу, кандидат педагогічних наук, доцент	Могельницька Людмила – кандидат філологічних наук, доцент, в.о.декана факультету педагогічних технологій та освіти впродовж життя Державного університету «Житомирська Політехніка»
132.	Бернацька Олена Миколаївна	Специфіка відтворення термінів індустрії моди в англо-українському кіноперекладі	Вискушенко Світлана – доцент кафедри англійської філології та перекладу, кандидат	Соловйова Лариса – доцент кафедри іноземних мов Поліського національного

		(53 стор.)	філологічних наук, доцент	університету, кандидат філологічних наук
133.	Беседовська Ольга Юріївна	Специфіка відтворення авторського стилю в українських перекладах творів Джоан Роулін (48 стор.)	Очковська Анна – старшим викладач кафедри англійської філології та перекладу, кандидат філологічних наук	Топачевський Сергій – доцент кафедри теоретичної та прикладної лінгвістики Державного університету «Житомирська політехніка», кандидат філологічних наук
134.	Бовкун Дмитро Вікторович	Специфіка відтворення авторського стилю Чарльза Дікенса в українських перекладах (43 стор.)	Єршов Володимир – професор кафедри англійської філології та перекладу, доктор філологічних наук	Могельницька Людмила – кандидат філологічних наук, доцент, в.о.декана факультету педагогічних технологій та освіти впродовж життя Державного університету «Житомирська політехніка
135.	Боршак Валерія Валеріївна	Специфіка відтворення реалій в українських перекладах англомовних детективів (50 стор.)	Полішук Людмила – доцент кафедри англійської філології та перекладу, кандидат педагогічних наук, доцент	Могельницька Людмила – в.о.декана факультету педагогічних технологій та освіти впродовж життя Державного університету «Житомирська Політехніка, кандидат філологічних наук, доцент
136.	Вагнер Єлизавета Олексіївна	Лексичні та граматичні особливості перекладу сучасного англомовного військового дискурсу українською мовою (64 стор.)	Очковська Анна – старший викладач кафедри англійської філології та перекладу, кандидат філологічних наук	Топачевський Сергій – доцент кафедри теоретичної та прикладної лінгвістики Державного університету «Житомирська політехніка, кандидат філологічних наук
137.	Гарбар Дмитро Олександрович	Специфіка відтворення каламбуру в англо- українському кіноперекладі	Вискушенко Світлана – доцент кафедри англійської філології та перекладу, кандидат	Соловйова Лариса – доцент кафедри іноземних мов Поліського національного

		(53 стор.)	філологічних наук, доцент	університету, кандидат філологічних наук
138.	Гендега Лілія Олегівна	Способи перекладу англомовного молодіжного сленгу українською мовою (на матеріалі англомовної підліткової літератури) (74 стор.)	Полховська Марина – доцент кафедри англійської філології та перекладу, кандидат філологічних наук, доцент	Канчура Євгенія – в.о. завідувача кафедри теоретичної та прикладної лінгвістики Державного університету «Житомирська політехніка», кандидат філологічних наук, доцент
139.	Горбач Ірина Андріївна	Особливості перекладу англомовних фільмонімів українською мовою (61 стор.)	Єршов Володимир – професор кафедри англійської філології та перекладу, доктор філологічних наук	Шуляк Ірина – доцент кафедри англійської філології та методики навчання англійської мови Тернопільського національного педагогічного університету імені Володимира Гнатюка, кандидат філологічних наук
140.	Діденко Саманта Олександрівна	Переклад англійських фразеологічних одиниць українською мовою (на матеріалі творів Дена Брауна) (50 стор.)	Полішук Людмила – доцент кафедри англійської філології та перекладу, кандидат педагогічних наук, доцент	Могельницька Людмила – завідувач кафедри теоретичної та прикладної лінгвістики Державного університету «Житомирська Політехніка», кандидат філологічних наук, доцент
141.	Іщенко Катерина Сергіївна	Специфіка перекладу англомовних назв мультфільмів українською мовою (47 стор.)	Нідзельська Юлія – доцент кафедри англійської філології та перекладу, кандидат філологічних наук, доцент	Шуляк Ірина – доцент кафедри англійської філології та методики навчання англійської мови Тернопільського національного педагогічного університету імені Володимира Гнатюка, кандидат філологічних наук
142.	Колеснікова Вікторія Анатоліївна	Відтворення авторського стилю в українському перекладі роману Ліян Моріарті	Полішук Людмила – доцент кафедри англійської філології та перекладу, кандидат	Могельницька Людмила – кандидат філологічних наук, доцент, в.о.декана факультету

		«Велика маленька брехня» (52 стор.)	педагогічних наук, доцент	педагогічних технологій та освіти впродовж життя Державного університету «Житомирська політехніка»
143.	Кравченко Анастасія Анатоліївна	Специфіка відтворення категорії модальності в англо-українському художньому перекладі (50 стор.)	Єршов Володимир – професор кафедри англійської філології та перекладу, доктор філологічних наук	Соловйова Лариса – доцент кафедри іноземних мов Поліського національного університету, кандидат філологічних наук
144.	Кушнірська Анастасія Ігорівна	Переклад англomовних газетних і журнальних заголовків українською мовою (71 стор.)	Шугасв Андрій – доцент кафедри англійської філології та перекладу, кандидат філологічних наук, доцент	Шуляк Ірина – доцент кафедри англійської філології та методики навчання англійської мови Тернопільського національного педагогічного університету імені Володимира Гнатюка, кандидат філологічних наук
145.	Левковський Ілля Серпгійович	Специфіка відтворення реалій жанру наукова фантастика в українських перекладах творів Рея Бредбері (70 стор.)	Полховська Марина – доцент кафедри англійської філології та перекладу, кандидат філологічних наук, доцент	Канчура Євгенія – в.о. завідувача кафедри теоретичної та прикладної лінгвістики Державного університету «Житомирська політехніка», кандидат філологічних наук, доцент
146.	Леднік Софія Вікторівна	Стратегії українського перекладу англomовних казок (50 стор.)	Вискушенко Світлана – доцент кафедри англійської філології та перекладу, кандидат філологічних наук, доцент	Соловйова Лариса – доцент кафедри іноземних мов Поліського національного університету, кандидат філологічних наук
147.	Лещенко Вероніка Вікторівна	Відтворення художнього колориту роману Марка Саліванна “Beneath a Scarlet Sky” в перекладі	Зорницький Андрій – доцент кафедри англійської філології та перекладу, кандидат педагогічних наук,	Ковальова Тетяна – доцент кафедри іноземних мов Поліського національного університету, кандидат

		українською (42 стор.)	доцент	філологічних наук
148.	Мацієвська Олена Володимирівна	Лексико-граматична специфіка українського перекладу детективних творів Агати Крісті (51 стор.)	Очковська Анна – старший викладач кафедри англійської філології та перекладу ,кандидат філологічних наук	Топачевський Сергій – доцент кафедри теоретичної та прикладної лінгвістики Державного університету «Житомирська політехніка, кандидат філологічних наук
149.	Мудрик Гліб Олександрович	Відтворення власних назв в українських перекладах англомовної прози (53 стор.)	Поліщук Людмила – доцент кафедри англійської філології та перекладу, кандидат педагогічних наук, доцент	Могельницька Людмила – кандидат філологічних наук, доцент, в.о.декана факультету педагогічних технологій та освіти впродовж життя Державного університету «Житомирська політехніка
150.	Нікулішина Анна Сергіївна	Способи відтворення лексико- граматичних засобів вираження темпоральності в англо-українському перекладі (на матеріалі художніх творів) (82 стор.)	Мосієнко Олена– доцент кафедри англійської філології та перекладу, кандидат філологічних наук, доцент	Соловйова Лариса – доцент кафедри іноземних мов Поліського національного університету, кандидат філологічних наук
151.	Ольшевська Діана Вікторівна	Переклад англомовних суспільно- політичних текстів українською мовою: лінгвостилістичний і лексико- граматичний аспекти (55 стор.)	Шугасв Андрій– доцент кафедри англійської філології та перекладу, кандидат філологічних наук, доцент	Шуляк Ірина – доцент кафедри англійської філології та методики навчання англійської мови Тернопільського національного педагогічного університету імені Володимира Гнатюка, кандидат філологічних наук
152.	Палейчук Юлія Олексіївна	Специфіка перекладу англомовної спортивної лексики українською	Борисенко Наталія– доцент кафедри англійської філології та перекладу, кандидат	Канчура Євгенія – в.о. завідувача кафедри теоретичної та прикладної лінгвістики Державного

		мовою(на прикладі чемпіонату світу у класі Формула – 1) (73 стор.)	філологічних наук, доцент	університету «Житомирська політехніка», кандидат філологічних наук, доцент
153.	Півторак Анастасія Ігорівна	Способи відтворення реалій романів Стівена Кінга в українських перекладах (53 стор.)	Полішук Людмила – доцент кафедри англійської філології та перекладу, кандидат педагогічних наук, доцент	Могельницька Людмила – кандидат філологічних наук, доцент, в.о.декана факультету педагогічних технологій та освіти впродовж життя Державного університету «Житомирська політехніка
154.	Радкевич Анастасія Ігорівна	Стратегії відтворення реалій американського півдня в українському перекладі роману М.Мітчелл «Звіяні вітром» (62 стор.)	Борисенко Наталія– доцент кафедри англійської філології та перекладу, кандидат філологічних наук, доцент	Канчура Євгенія – в.о. завідувача кафедри теоретичної та прикладної лінгвістики Державного університету «Житомирська політехніка», кандидат філологічних наук, доцент
155.	Савицька Вікторія Іванівна	Відтворення художньої специфіки творів Оскара Вайлда в українських перекладах (64 стор.)	Зорницький Андрій – доцент кафедри англійської філології та перекладу, кандидат педагогічних наук, доцент	Ковальова Тетяна – доцент кафедри іноземних мов Поліського національного університету, кандидат філологічних наук
156.	Самолук Катерина Василівна	Відтворення власних назв та реалій в англо-українському перекладі дитячої літератури (53 стор.)	Мосієнко Олена– доцент кафедри англійської філології та перекладу, кандидат філологічних наук, доцент	Соловійова Лариса – доцент кафедри іноземних мов Поліського національного університету, кандидат філологічних наук
157.	Сахневич Катерина Анатоліївна	Мовностилістичні особливості відтворення антиутопій в англо-українському перекладі (на матеріалі роману Джорджа Орвелла «1984»)	Очковська Анна – старший викладач кафедри англійської філології та перекладу, кандидат філологічних наук	Топачевський Сергій – доцент кафедри теоретичної та прикладної лінгвістики Державного університету «Житомирська політехніка, кандидат філологічних наук

		(66 стор.)		
158.	Сікорська Віталіна Віталіївна	Стратегії відтворення категорії образності українською (на матеріалі англомовного роману Стівена Кінга «Сяйво» (64 стор.)	Полховська Марина – доцент кафедри англійської філології та перекладу, кандидат філологічних наук, доцент	Канчура Євгенія – в.о. завідувача кафедри теоретичної та прикладної лінгвістики Державного університету «Житомирська політехніка», кандидат філологічних наук, доцент
159.	Смоловська Вікторія Ігорівна	Специфіка відтворення авторського стилю в українських перекладах романів С.Коллінз (62 стор.)	Борисенко Наталія– доцент кафедри англійської філології та перекладу, кандидат філологічних наук, доцент	Канчура Євгенія – в.о. завідувача кафедри теоретичної та прикладної лінгвістики Державного університету «Житомирська політехніка», кандидат філологічних наук, доцент
160.	Стрельченко Діана Миколаївна	Лексико-граматичні трансформації у процесі перекладу молодіжної антиутопії «Той, що біжить лабіринтом» Джеймса Дешнера українською (61 стор.)	Очковська Анна – старший викладач кафедри англійської філології та перекладу, кандидат філологічних наук	Топачевський Сергій – доцент кафедри теоретичної та прикладної лінгвістики Державного університету «Житомирська політехніка, кандидат філологічних наук
161.	Талько Анастасія Валентинівна	Прийоми українського перекладу англійських порівнянь (на матеріалі творів Оскара Уайльда) (72 стор.)	Поліщук Людмила – доцент кафедри англійської філології та перекладу, кандидат педагогічних наук, доцент	Могельницька Людмила – кандидат філологічних наук, доцент, в.о.декана факультету педагогічних технологій та освіти впродовж життя Державного університету «Житомирська політехніка
162.	Федорчук Анастасія Олегівна	Засоби створення комічного в оригіналі та перекладі (на матеріалі американських серіалів)	Мосієнко Олена– доцент кафедри англійської філології та перекладу, кандидат філологічних наук, доцент	Соловійова Лариса – доцент кафедри іноземних мов Поліського національного університету, кандидат філологічних наук

		(62 стор.)		
163.	Цибульська Тетяна Сергіївна	Стратегії відтворення авторського стилю Артура Конан Дойла в українських перекладах (55 стор.)	Борисенко Наталія – доцент кафедри англійської філології та перекладу, кандидат філологічних наук, доцент	Канчура Євгенія – в.о. завідувача кафедри теоретичної та прикладної лінгвістики Державного університету «Житомирська політехніка», кандидат філологічних наук, доцент
164.	Цимер Анастасія Володимирівна	Специфіка застосування адаптивних перекладацьких стратегій у кіноперекладі (на матеріалі фільму «Зелена миля» (67 стор.)	Полховська Марина – доцент кафедри англійської філології та перекладу, кандидат філологічних наук, доцент	Канчура Євгенія – в.о. завідувача кафедри теоретичної та прикладної лінгвістики Державного університету «Житомирська політехніка», кандидат філологічних наук, доцент
165.	Черниш Євгенія Вікторівна	Специфіка відтворення українською мовою інфінітивних конструкцій у сучасній англомовній художній літературі (на матеріалі романів Дж.К.Роулінг про Гаррі Поттера) (57 стор.)	Очковська Анна – старий викладач кафебри англійської філології та перекладу, кандидат філологічних наук	Топачевський Сергій – доцент кафедри теоретичної та прикладної лінгвістики Державного університету «Житомирська політехніка, кандидат філологічних наук
166.	Черняк Марія Олександрівна	Стратегії перекладу англомовних промов політичних діячів США та Великобританії українською мовою (59 стор.)	Шугасв Андрій – доцент кафедри англійської філології та перекладу, кандидат філологічних наук, доцент	Шуляк Ірина – доцент кафебри англійської філології та методики навчання англійської мови Тернопільського національного педагогічного університету імені Володимира Гнатюка, кандидат філологічних наук
167.	Якубова Анна Ігорівна	Стилістичні засоби у промовах Вінстона Черчилля та специфіка їх відтворення в	Єршов Володимир – професор кафедри англійської філології та перекладу, доктор філологічних наук	Ковальова Тетяна – доцент кафедри іноземних мов Поліського національного

		перекладі українською (43 стор.)		університету, кандидат філологічних наук
168.	Яроменко Яна Олегівна	Відтворення фентезійного колориту в українському перекладі роману Р.Яррос «Четверте крило» (64 стор.)	Зорницький Андрій – доцент кафедри англійської філології та перекладу, кандидат педагогічних наук, доцент	Ковальова Тетяна – доцент кафедри іноземних мов Поліського національного університету, кандидат філологічних наук